

1. Record Nr.	UNINA9910824656603321
Titolo	Text, extratext, metatext and paratext in translation // edited by Valerie Pellatt
Pubbl/distr/stampa	Newcastle upon Tyne : , : Cambridge Scholars Publishing, , 2013
ISBN	1-4438-5564-2
Descrizione fisica	1 online resource (133 p.)
Altri autori (Persone)	PellattValerie
Disciplina	418.02
Soggetti	Paratext
Lingua di pubblicazione	Inglese
Formato	Materiale a stampa
Livello bibliografico	Monografia
Note generali	Description based upon print version of record.
Nota di bibliografia	Includes bibliographical references.
Nota di contenuto	part I. Ideological and political motivation and control in the use of paratext -- part II. Publishers' use of paratext -- part III. The paratext of stories and poems.
Sommario/riassunto	This volume brings together research on a variety of paratextual and peritextual elements of translation of German, Chinese and Czech source texts. The explication seen as necessary to translated texts is a part of this growing field, as researchers investigate the influence of writing which purports to help the reader's understanding of a text. The articles included here demonstrate the impact of paratextual and peritextual elements on the way a text is produced and received. Publishers, bot...